

MINISTERSTWO SPRAWIEDLIWOŚCI, Al. Ujazdowskie 11, 00-950 Warszawa		MS-S40r SPRAWOZDANIE z działalności kuratorskiej służby sądowej		Adresaci: 1. Sąd Okręgowy 2. Ministerstwo Sprawiedliwości Departament Strategii i Funduszy Europejskich	
Okręg Tarnobrzeski	Apelacja Rzeszowska	za I półrocze 2021 r.		Sprawozdanie należy przekazać adresatom w terminie: 1. do 9 dnia kalendarzowego po półroczu i roku 2. do 14 dnia kalendarzowego po półroczu i roku	

Część I. ZADANIA WYKONYWANE W ZESPOŁACH KURATORSKIEJ SŁUŻBY SĄDOWEJ WYKONUJĄCEJ ORZECZENIA W SPRAWACH KARNYCH
Dział. 1. Ewidencja wykonywanych zadań

Wyszczególnienie	Lp	Stan w ostatnim dniu poprzedniego roku				Wpłynęło do zespołu w okresie sprawozdawczym		Zakończono postępowanie w okresie sprawozdawczym			Stan w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego			
		Spraw (kol.2+3)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem	spraw	w tym przekazanych z innych zespołów	spraw	w tym w wyniku:		Spraw (kol. 11+12)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem
			kuratora zawodowego	kuratora społecznego					przekazania do innych zespołów	obligatoryjnego orzeczenia sądu		kuratora zawodowego	kuratora społecznego	
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
OGÓLEM (w. 02+07+15)	01	402	371	31	338	213	6	201	1		414	378	36	326
Wykonywanie dozorów														
Razem dozorów (w. 03-06)	02	149	118	31	147	26	5	43			132	96	36	129
Dozory dotyczące: warunkowego	zwolnienia	03	15	12	3	15	6	4			17	8	9	17
	zawieszenia kary	04	131	104	27	131	20	39			112	86	26	109
	umorzenia	05	3	2	1	1					3	2	1	3
	orzeczenia w trybie art. 97 § 1kk albo art. 202b § 1 kkw	06									X			

Część I. (c.d.)

Dział 1. Ewidencja wykonywanych zadań (dok.)

Wykonywanie kary ograniczenia wolności oraz pracy społecznie użytecznej orzeczonej na podstawie art. 45 kkw

Wyszczególnienie	Lp	Stan w ostatnim dniu poprzedniego roku				Wpłynęło do zespołu w okresie sprawozdawczym		Zakończono postępowanie w okresie sprawozdawczym			Stan w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego			
		Spraw (kol.2+3)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem	spraw	w tym przekazanych z innych zespołów	spraw	w tym w wyniku:		Spraw (kol. 11+12)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem
			kuratora zawodowego	kuratora społecznego					przekazania do innych zespołów	obligatoryjnego orzeczenia sądu		kuratora zawodowego	kuratora społecznego	
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Razem ograniczenia wolności (w. 08+14)	07	171	171		110	153	1	123	1		201	201		117
Kara ograniczenia wolności (w. 08<=w. od 09 do 11+13)	08	113	113		72	94	1	77	1		130	130		74
Formy kary ograniczenia wolności w tym	nieodpłatna kontrolowana praca na cele społeczne	09	103	103		65	75	1	71	1	107	107		67
	kontrola miejsca pobytu z zastosowaniem s.d.e	10												
	obowiązki z art. 72 § 1 pkt 4-7a kk	11												
	w tym (w. 11) kara orzeczona wyłącznie w formie obowiązków z art. 72 § 1 pkt 4-7a kk	12												
	potrącenie z wynagrodzenia za pracę	13	10	10		7	19		6		23	23		7
Praca społecznie użyteczna art. 45 kkw	14	58	58		38	59		46		71	71		43	

Inne niż wymienione wyżej zadania kuratorów dla dorosłych

Razem inne zadania (w. 16-21)	15	82	82		81	34		35			81	81		80
Kontrola wykonania obowiązków przez skazanego w okresie próby bez dozoru	16	70	70		69	20		24			66	66		65
Przygotowanie skazanego do zwolnienia z zakładu karnego	17													
Nadzory wykonywane na podstawie art. 181a § 2 kkw	18													
Wykonywanie kary pozbawienia wolności w s.d.e.	19	12	12		12	14		11			15	15		15
Wykonywanie środków karnych w s.d.e	20													
Wykonywanie środków zabezpieczających w s.d.e.	21													

Część I. (c.d.)

Cz. I Dział 1.a Wykonywanie pracy społecznie użytecznej w karze ograniczenia wolności oraz orzeczonej na podstawie art. 45 kkw (Godziny pracy)

Wyszczególnienie	L.p.	Liczba godzin pracy pozostałych do wykonania w ostatnim dniu poprzedniego roku	Liczba godzin pracy, która wpłynęła do wykonania w okresie sprawozdawczym	Liczba zakończonych godzin pracy w okresie sprawozdawczym			Liczba godzin pracy pozostałych do wykonania w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego
				Na skutek faktycznego wykonania pracy	Z innych przyczyn	Razem	
0		1	2	3	4	5	6
Razem wykonywanie kary ograniczenia wolności (w. 01 = w. 02+03)	01	29.149,000	15.508,000	4.850,000	12.082,000	16.932,000	27.725,000
Kara ograniczenia wolności	02	22.897,000	12.146,000	4.448,000	9.570,000	14.018,000	21.025,000
Praca społecznie użyteczna art. 45 kkw	03	6.252,000	3.362,000	402,000	2.512,000	2.914,000	6.700,000

Dział 1.1. Liczba spraw zawieszonych w postępowaniu wykonawczym w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego

Sprawy wg wykazów	L.p.	Czas trwania zawieszenia							
		razem kol. 2 do 8	do 3 mies.	pow. 3 do 6 mies.	pow. 6 do 12 mies.	pow. 12 mies. do 2 lat	pow. 2 do 3 lat	pow. 3 do 5 lat	pow. 5 lat
0		1	2	3	4	5	6	7	8
ogółem (w.01 = w.02 + 07)	01	1			1				
kuratora zawodowego (razem w. od 03 do 06)	02	1			1				
w tym	dotyczące warunkowego przedterminowego zwolnienia	03							
	dotyczące warunkowego zawieszenia wykonania kary	04	1		1				
	dotyczące warunkowego umorzenia postępowania	05							
	inne	06							
kuratora społecznego (razem w. od 08 do 11)	07								
w tym	dotyczące warunkowego przedterminowego zwolnienia	08							
	dotyczące warunkowego zawieszenia wykonania kary	09							
	dotyczące warunkowego umorzenia postępowania	10							
	inne	11							
O	12								
Kkw	13	87	18	2	12	11	12	25	7

Część. I. (c.d.)

Dział. 2. Wnioski i upomnienia kuratorów zawodowych dla dorosłych oraz udział w posiedzeniach wykonawczych

Dział. 2.1. Wnioski kuratorów zawodowych dla dorosłych

Wyszczególnienie		L.p.	Liczby wniosków				
			wniesionych	rozpatrzonych	w tym uwzględnionych		
0			1	2	3		
Wnioski ogółem (w. 02 + 09 + 21 + 26 + 33 + 34) (w okresie sprawozdawczym)		01	243	120	111		
Wnioski dotyczące	warunkowego zwolnienia	razem (w.03+05+06+08)	02	3			
		o ustanowienie, rozszerzenie lub zmianę obowiązków w okresie próby (art. 163 § 2 kkw w zw. z art. 72 § 1 kk i w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	03				
		w tym o uczestnictwo w programie korekcyjno-edukacyjnym	04				
		o zwolnienie od dozoru (art. 163 § 2 kkw w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	05				
		o odwołanie warunkowego zwolnienia (art. 160 § 1-4 kkw w zw. z art. 173 § 2 pkt 7 kkw)	06	1			
		razem	07				
		w tym przy zastosowaniu art. 12d ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie	07				
		inne rodzaje wniosków (np. o zmianę okresu próby na podstawie art. 163 § 2 kkw w zw. z art. 173 § 2 pkt 3 kkw)	08	2			
	warunkowego zawieszenia kary	razem (w.10+16 do 18+20)	09	61	31	25	
		o ustanowienie, rozszerzenie lub zmianę obowiązków w okresie próby (art. 74 § 2 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	10				
		w tym o	uczestnictwo w programie korekcyjno-edukacyjnym	11			
			powstrzymanie się od	przebywania w określonych miejscach (art. 72 § 1 pkt 7 kk)	12		
				kontaktowania się z pokrzywdzonym lub innymi osobami w określony sposób (art. 72 § 1 pkt 7a kk)	13		
				zbliżania się do pokrzywdzonego lub innych osób (art. 72 § 1 pkt 7a kk)	14		
			opuszczenie lokalu zajmowanego wspólnie z pokrzywdzonym (art. 72 § 1 pkt 7b kk)	15			
		o zwolnienie od dozoru (art. 74 § 2 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	16				
		o oddanie pod dozór (art. 74 § 2 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	17	3	1	1	
		o zarządzenie wykonania kary (art. 75 § 1-2a kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 8)	razem	18	29	12	6
			w tym przy zastosowaniu art. 12d ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie	19	4	1	1
		inne rodzaje wniosków	20	29	18	18	
		kary ograniczenia wolności i pracy społecznie użytecznej orzeczonej na podstawie art. 45 kkw i 25 § 1 kw	razem (w.22 do 25)	21	179	89	86
			o zarządzenie wykonania kary zastępczej (art. 65 § 1 kkw w zw. z art. 66 § 1 kkw oraz art. 46 § 1 kkw i art. 23 § 1 kw 25 § 2 kw)	22	96	20	18
	o zwolnienie od reszty kary (art. 83 kk w zw. z art. 66 § 1 kkw)		23				
	dotyczące wykonywania kary w systemie dozoru elektronicznego		24				
	inne rodzaje wniosków		25	83	69	68	
	warunkowego umorzenia	razem (w. 27 + 28 + 30 do 32)	26				
		o podjęcie warunkowo umorzonych postępowań karnego (art. 68 kk w zw. z art. 549 kpk w zw. z art. 173 § 2 pkt 4 kkw)	27				
		o ustanowienie, rozszerzenie lub zmianę obowiązków w okresie próby (art. 67 § 3 i § 4 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	28				
		w tym o uczestnictwo w programie korekcyjno-edukacyjnym	29				
		o zwolnienie od dozoru (art. 67 § 2 i § 4 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	30				
		o oddanie pod dozór (art. 67 § 2 i § 4 kk w zw. z art. 173 § 2 pkt 5 kkw)	31				
		inne rodzaje wniosków	32				
wykonywania kary pozbawienia wolności, środka karnego i środka zabezpieczającego w systemie dozoru elektronicznego	33						
pozostałe rodzaje wniosków (np. o udzielenie przerwy w karze pozbawienia wolności, o odroczenie kary, o odwołanie przerwy w karze, o odwołanie odroczenia kary, o rozstrzygnięcie wątpliwości co do wykonania wyroku)	34						

Część. I. (dok.)**Dział. 2.2. Upomnienia kuratorów zawodowych dla dorosłych**

Wyszczególnienie		L.p.	Liczba udzielonych upomnień
0			1
Upomnienia ogółem (w. 02 do 04) (w okresie sprawozdawczym)		01	13
W tym upomnienia dotyczące	warunkowego przedterminowego zwolnienia	02	9
	warunkowego zawieszenia wykonania kary	03	4
	warunkowego umorzenia postępowania	04	

Dział. 2.3. Posiedzenia wykonawcze

Liczba posiedzeń, w których uczestniczyli kuratorzy zawodowi
(na które zostali wezwani lub o których zostali zawiadomieni)

8

Dział. 3. Wywiady przeprowadzone przez kuratorów dla dorosłych

Wyszczególnienie		L.p.	Wywiady									Kontrolne kuratora zawodowego w dozorach powierzonych	
			ogółem we wszystkich fazach postępowania karnego (kol. 2+6+10)	zarządzone w postępowaniu									
				przygotowawczym i sądowym (art. 214 kpk)				wykonawczym (art. 14 kkw)					wykonawczym – zebranie informacji w trybie art. 43h § 4 kkw
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Razem wywiady (w.01 = w.02+03)		01	79	5		5		48	27	21		26	4
Przeprowadzone przez kuratora	zawodowego	02	79	5		5		48	27	21		26	4
	społecznego	03											

Dział. 4. Zakres podmiotowy, przedmiotowy i wysokość świadczonej pomocy postpenitencjarnej

Wyszczególnienie	L.p.	Liczba wniosków o udzielenie pomocy		Liczba osób, którym udzielono pomocy			Wydatkowanie środków z funduszu pomocy postpenitencjarnej (w złotych)							
		złożonych	uwzględnionych	razem (kol. 4+5)	na wniosek	z urzędu	razem (kol. 7 do 12)	świadczenia pieniężne	bony	finansowanie zakupów żywności, odzieży, leków, itp.	opłacanie czynszu, tymczasowego zakwaterowania	pokrywanie kosztów kursów zawodowych, porad i leczenia specjalistycznego	Inne	
														1
Razem (w.01 = w.02 do 04)	01	13	13	13	13		2.850,00		2.850,00					
Członkowie rodzin osób pozbawionych wolności	02													
Osoby zwolnione z jednostek penitencjarnych	03	13	13	13	13		2.850,00		2.850,00					
Członkowie rodzin osób zwolnionych z jednostek penitencjarnych	04													

Część II. ZADANIA WYKONYWANE W ZESPOŁACH KURATORSKIEJ SŁUŻBY SĄDOWEJ WYKONUJĄCEJ ORZECZENIA W SPRAWACH RODZINNYCH I NIELETNICH**Dział 1. Ewidencja wykonywanych zadań**

Wyszczególnienie	Lp	Stan w ostatnim dniu poprzedniego roku			Wpłynęło do zespołu w okresie sprawozdawczym		Zakończono postępowanie w okresie sprawozdawczym		Stan w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego					
		Spraw (kol. 2+3)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem	spraw	w tym przekazanych z innych zespołów	spraw	w tym przez przekazanie do innych zespołów	Spraw (kol. 10+11)	wykonywanych przez:		Osób objętych postępowaniem	
			kuratora zawodowego	kuratora społecznego							kuratora zawodowego	kuratora społecznego		
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
OGÓLEM (w. 02+-06)	01	264	82	182	661	43	2	53	3	254	56	198	664	
Razem nadzory (w. 03-05)	02	260	78	182	657	40	2	50	3	250	52	198	659	
Nadzory dotyczące spraw:	opiekuńczych	03	192	57	135	610	21	1	23	2	190	41	149	599
	nieletnich	04	52	14	38	38	16	1	18	1	50	10	40	50
	leczenia odwykowego	05	16	7	9	9	3		9		10	1	9	10
Razem inne zadania (w. 07 do 09)	06	4	4		4	3		3		4	4		5	
Udział kuratora w kontaktach rodziców z dzieckiem	07	1	1		1					1	1		1	
Odebranie osoby podlegającej władzy rodzicielskiej (art. 5986-13 kpc)	08					2		2						
Nwo – kontrola zobowiązań nałożonych na nieletnich i rodziców	09	3	3		3	1		1		3	3		4	

Dział 1.a. Udział kuratora w kontaktach rodzica z dzieckiem

Wyszczególnienie		Liczba kontaktów wykonanych w okresie sprawozdawczym	w tym liczba kontaktów wykonanych w dni wolne od pracy i dni świąteczne
0		1	2
Razem Liczba kontaktów (w.2+3)	01	1	
z tego wykonywanych przez kuratora	zawodowego	02	1
	społecznego	03	

Część II. (c.d.)**Dział. 2. Wnioski kuratorów i posiedzenia wykonawcze****Dział. 2.1. Wnioski kuratorów zawodowych rodzinnych**

Wyszczególnienie		L.p.	Liczba wniosków		
			wniesionych	rozpatrzonych	w tym uwzględnionych
0			1	2	3
Razem (w.01 = w.02 do 16)		01	47	46	46
Wnioski dotyczące spraw opiekuńczych - Opm	o umorzenie postępowania opiekuńczego	02	1	1	1
	o zmianę sposobu ograniczenia władzy rodzicielskiej (art. 109§1 i 2 kro)	03	3	3	3
	inne	04	22	22	22
Nieletnich - Nw	o zmianę lub uchylenie orzeczonego wobec nieletniego środka wychowawczego (art. 70a § 2 pkt 9 upn)	05	10	9	9
	o zmianę lub uchylenie środka wychowawczego zastosowanego w okresie próby w związku z warunkowym zwolnieniem z zakładu poprawczego oraz o odwołanie warunkowego zwolnienia z zakładu poprawczego (art. 70a § 2 pkt 10 upn)	06			
	o zarządzenie wykonania środka poprawczego (art. 70a § 2 pkt 11 upn)	07			
	o zmianę lub uchylenie zastosowanego względem nieletniego środka tymczasowego (art. 70a § 2 pkt 12 upn)	08			
	o odroczenie wykonywania środka wychowawczego lub przerwę w jego wykonywaniu, o przedłużenie odroczenia lub przerwy oraz o odwołanie odroczenia lub przerwy w jego wykonywaniu (art. 70a § 2 pkt 13 upn)	09			
	o nałożenie, zmianę lub uchylenie obowiązków, o których mowa w art. 7 § 1, wobec rodziców lub opiekuna nieletniego (art. 70a § 2 pkt 14 upn)	10			
	inne	11	9	9	9
Dorosłych - Alk	o orzeczenie ustania obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu (art. 34 ust. 4 ustawy z dnia 26 października 1982 r. o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi)	12			
	o zmianę rodzaju zakładu leczenia odwykowego (art. 34 ust. 2 ustawy z dnia 26 października 1982 r. o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi)	13	2	2	2
	inne	14			
Inne kierowane do	sądu	15			
	podmiotów innych niż sąd	16			

Dział. 2.2. Posiedzenia wykonawcze

Liczba posiedzeń, w których uczestniczyli kuratorzy zawodowi (na które zostali wezwani lub o których zostali zawiadomieni)

15

Dział. 3. Wywiady przeprowadzone przez kuratorów rodzinnych

Wyszczególnienie	L.p.	Wywiady				Wywiady kontrolne kuratora zawodowego w nadzorach powierzonych	
		ogółem we wszystkich fazach postępowania sądowego (kol. 2+5)	w postępowaniu rozpoznawczym ^{a)}		w postępowaniu wykonawczym		
			ogółem	w tym w sprawach			
0		1	2	3	4	5	6
Razem (w.01 = w.02 + 03)	01	143	137	25	18	6	
Kurator zawodowy	02	143	137	25	18	6	
Kurator społeczny	03						

^{a)} Wywiady w postępowaniu rozpoznawczym dotyczące Nkd, Nk, Now, Nmo, Nsm, Rc, Ns.

Część II. (dok.)**Dział. 4. Ośrodki kuratorskie**

Wyszczególnienie		L.p.	Liczby
0			1
Ośrodki	stan w ostatnim dniu poprzedniego roku	01	1
	przybyło	w okresie sprawozdawczym	02
	ubyło		03
	stan w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego	04	1
Nieletni	stan w ostatnim dniu poprzedniego roku	05	7
	przybyło	w okresie sprawozdawczym	06
	ubyło		07
	stan w ostatnim dniu okresu sprawozdawczego	08	5

Część III. KURATORSKA SŁUŻBA SĄDOWA

Dział 1.1. Limity i obsady sądu czy okręgu (zespoły kurateli dla dorosłych i kurateli rodzinnej w tym w ramach zespołów połączonych)

Ogółem		kuratela dla dorosłych													kuratela rodzinna												
		limity i obsady kurateli dla dorosłych z wyłączeniem Kuratorów Okręgowych i ich zastępców	kierownicy zespołu (ów)	aplikanci w ramach limitu (kuratela dla dorosłych)	kuratorzy delegowani do Ministerstwa Sprawiedliwości	obsada średniookresowa delegowanych do Ministerstwa Sprawiedliwości (czas delegacji)	kuratorzy delegowani do sądu okręgowego do pomocy kuratorowi okręgowemu	obsada średniookresowa delegowanych do sądu okręgowego (czas delegacji)	kuratorzy przeniesieni do innego zespołu kurateli	obsada średniookresowa przeniesionych do innego zespołu kurateli (czas przeniesienia)	kuratorzy przeniesieni z innego zespołu kurateli	obsada średniookresowa przeniesionych z innego zespołu kurateli	kuratorzy społeczni kurateli dla dorosłych	limity i obsady kurateli dla rodzinnej z wyłączeniem Kuratorów Okręgowych i ich zastępców	kierownicy zespołu (ów)	aplikanci w ramach limitu (kuratela rodzinna)	kuratorzy delegowani do Ministerstwa Sprawiedliwości	obsada średniookresowa delegowanych do Ministerstwa Sprawiedliwości (czas delegacji)	kuratorzy delegowani do sądu okręgowego do pomocy kuratorowi okręgowemu	obsada średniookresowa delegowanych do sądu okręgowego (czas delegacji)	kuratorzy przeniesieni do innego zespołu kurateli	obsada średniookresowa przeniesionych do innego zespołu kurateli (czas przeniesienia)	kuratorzy przeniesieni z innego zespołu kurateli	obsada średniookresowa przeniesionych z innego zespołu kurateli	kuratorzy społeczni kurateli rodzinnej		
limit etatów według stanu na ostatni dzień okresu statystycznego	obsada średniookresowa	limit etatów według stanu na ostatni dzień okresu statystycznego												obsada średniookresowa													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
9,000	7,179	4,000	3,807											11,000	5,000	3,372	1,000										25,000

Dział 1.2. Limity i obsady obsługi biurowej zespołu (sądu, okręgu)

Wyszczególnienie		Lp	Liczba etatów pracowniczych obsługujących kuratelę według stanu na ostatni dzień okresu statystycznego	Obsada średniookresowa
0			1	2
Pracownicy wykonujący zadania na rzecz zespołów	Ogółem (w. 01=w. 02+03)	01	1,000	0,833
	Zatrudnieni w zespołach kuratorskich (art. 42 ust. 2 u.o.k.s.)	02	1,000	0,833
	Zatrudnieni poza zespołami kuratorskimi (w tym art. 42 ust. 1 u.o.k.s.)	03		

Dział 1.3. Liczba zespołów kuratorskich i realizacja art. 42 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 27 lipca 2001 r. o kuratorach sądowych (sądu, okręgu)

Zespoły ogółem (kol. 1=2+6+10)	Zespoły połączone				Zespoły dla kuratorów dorosłych				Zespoły dla kuratorów rodzinnych			
	Ogółem (kol. 2=3+4+5)	w tym		liczba zespołów bez obsługi	Ogółem (kol. 6=7+8+9)	w tym		liczba zespołów bez obsługi	Ogółem (kol. 10=11+12+13)	w tym		liczba zespołów bez obsługi
		zespoły z obsługą administracyjną w trybie art.				zespoły z obsługą administracyjną w trybie art.				zespoły z obsługą administracyjną w trybie art.		
		42 ust.1 (u.o.k.s.)	42 ust.2 (u.o.k.s.)			42 ust.1 (u.o.k.s.)	42 ust.2 (u.o.k.s.)			42 ust.1 (u.o.k.s.)	42 ust.2 (u.o.k.s.)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	1		1									

Część IV.

Dział 1.1. Udział kuratorów sądowych (zawodowych i społecznych) w wykonywaniu ustawy o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie

Wyszczególnienie			Ogółem (kol. 2+3)	Kuratorzy	
				dla dorosłych	rodzinnych
0			1	2	3
Liczba kuratorów sądowych, którzy w okresie statystycznym wchodzili w skład	zespołów interdyscyplinarnych	01	7	4	3
	grup roboczych	02	8	4	4
Liczba kuratorów sądowych, którzy w ostatnim dniu okresu statystycznego wchodzili w skład	zespołów interdyscyplinarnych	03	8	4	4
	grup roboczych	04	8	4	4

Dział 1.2. Liczba zespołów interdyscyplinarnych i grup roboczych, w których kuratorzy sądowi (zawodowi i społeczni) wykonują czynności w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie

Wyszczególnienie			Ogółem	Dotyczy kuratorów		
				dla dorosłych	rodzinnych	
0			1	2	3	
Liczba	posiedzeń zespołów interdyscyplinarnych z udziałem kuratorów w okresie statystycznym		01	7	3	4
	grup roboczych w skład których, wchodzili kuratorzy sądowi	w okresie statystycznym	02	17	9	8
		stan w ostatnim dniu okresu statystycznego	03	17	9	8
	spotkań grup roboczych z udziałem kuratorów w okresie statystycznym		04	13	5	8

Wyjaśnienia dotyczące sprawozdania można uzyskać

pod numerem telefonu

.....
(pieczęćka imienna i podpis osoby działającej w imieniu sprawozdawcy)

.....
(miejsce i data)

Objaśnienia Część IObjaśnienia

Część I

Dział 1.

- 1) Jeżeli wobec skazanego (sprawcy) toczy się więcej niż jedno postępowanie wykonawcze tej samej kategorii spraw (np. kilka spraw kary ograniczenia wolności albo kilka spraw dotyczących kontroli obowiązków bez dozoru) to w kolumnach 4 i 13 wykazuje się faktyczną liczbę osób.
Przykład
Jeżeli względem skazanego (sprawcy) prowadzono na początku danego okresu 3 sprawy k.o.w. to w wierszu 08 kol. 1 wykazuje się liczbę spraw 3, a w kol. 4 liczbę osób - 1. Jeżeli w danym okresie sprawozdawczym skazany (sprawca) zakończył wykonywanie 2 spraw k.o.w., wówczas na koniec okresu sprawozdawczego w wierszu 08 kol. 10 wykazuje się liczbę spraw 1, a w kol. 13 liczbę osób 1.
Analogicznie należy postępować we wszystkich przypadkach, kiedy ten sam skazany wykonuje równocześnie kilka orzeczeń tej samej kategorii spraw.
- 2) Jeżeli wobec skazanego (sprawcy) nieobjętego dozorem w okresie próby sprawowana jest okresowa kontrola nałożonych obowiązków probacyjnych, czynności kontrolne (w tym także w postaci wywiadu środowiskowego) wykazuje się wyłącznie w dziale 1 (w. 15). W takiej sytuacji wywiadu środowiskowego nie wykazuje się w dziale 3.
- 3) W kolumnie 6 i 8 wykazuje się odpowiednio wpływ i załatwienie wynikające ze wszystkich przekazanych spraw pomiędzy zespołami (w tym do zespołów w innych sądach) w wyniku zmian organizacyjnych związanych z utworzeniem lub likwidacją zespołu, czy też sądu oraz w wyniku innych zdarzeń powodujących konieczność przekazania spraw do innego zespołu.
- 4) Dane w kolumnie 9 stanowią dodatkową odrębną informacją o liczbie zakończonych spraw w wyniku obligatoryjnego orzeczenia sądu: odwołania warunkowego przedterminowego zwolnienia na podstawie art. 160 § 1, § 2 lub § 4 kkw. (w. 03), zarządzenia wykonania warunkowego zawieszenia wykonania kary na podstawie art. 75 § 1, § 1a lub 2a kk (w. 04) oraz podjęcia warunkowo umorzono postępowania karnego na podstawie art. 68 § 1 lub 2a kk (w. 05).
- 5) Nadzory wykonywane na podstawie art. 181a § 2 kkw podlegają wykazaniu jedynie w wierszu 18.
- 6) W wierszu 08 należy wykazać ogólną liczbę wykonywanych kar ograniczenia wolności. Kiedy orzeczona kara ograniczenia wolności ma więcej niż jedną z form (np. w przypadku łącznego orzeczenia obowiązku wykonywania nieodpłatnej, kontrolowanej pracy na cele społeczne oraz obowiązku pozostawania w miejscu stałego pobytu z zastosowaniem systemu dozoru elektronicznego), należy wykazać tylko jedną formę tej kary.
- 7) Liczba wykazana w wierszu 08 nie stanowi sumy liczb wykazanych w wierszach 09-13. W wierszach 09-13 należy wykazać liczbę poszczególnych form kary ograniczenia wolności (w przykładzie podanym wyżej należy wykazać każdy z obowiązków odrębnie - obowiązek wykonywania nieodpłatnej kontrolowanej pracy na cele społeczne w wierszu 09, a obowiązek pozostawania w miejscu stałego pobytu z zastosowaniem systemu dozoru elektronicznego w wierszu 10). W przypadku łącznego orzeczenia kilku obowiązków z art. 72 § 1 pkt 4-7a kk w wierszu 11 należy wykazać jedną formę k.o.w. Dodatkowo w wierszu 12 należy wykazać te kary, które orzeczono wyłącznie w formie obowiązków z art. 72 § 1 pkt 4-7a kk.

Dział 1.1

Czas trwania zawieszenia (kolumny od 1 do 8) należy liczyć od daty wydania przez sąd postanowienia o zawieszeniu postępowania wykonawczego.

Dział 1.1.a

W kolumnie 4 („Z innych przyczyn”) należy wpisać sprawy zarejestrowane w wykazie „Kkow”, zakreślone z innych przyczyn niż z powodu zakończenia odbywania przez skazanego lub ukaranego kary ograniczenia wolności poprzez wykonanie orzeczonej pracy, w tym z powodu uznania kary za wykonaną, zwolnienia od odbywania reszty kary, uprawomocnienia się postanowienia w przedmiocie zamiany tej kary na karę zastępczą, zawieszenia lub umorzenia postępowania wykonawczego.

Dział 2.1

W wierszu 25 należy wpisać liczby wszystkich innych rodzajów wniosków dotyczących kary ograniczenia wolności i pracy społecznie użytecznej na podstawie art. 45 kkw i art. 25 § 1 kw, aniżeli wymienionych w wierszach 22-24.

Dział 2.2

W dziale tym należy wykazać liczbę wszystkich udzielonych w okresie sprawozdawczym upomnień, o których mowa w art. 173 § 4 kkw. W wierszu 02 wykazaniu podlegają upomnienia udzielone w razie zaistnienia okoliczności, o których mowa w art. 160 § 1 pkt 2-4 kkw w wierszu 03 – upomnienia udzielone w razie zaistnienia okoliczności, o których mowa w art. 75 § 2 kk, a w wierszu 04 – upomnienia udzielone w razie zaistnienia okoliczności, o których mowa w art. 68 § 2 kk.

Dział 2.3

Należy podać liczbę dni, w których odbyły się posiedzenia wykonawcze bez względu na liczbę spraw na tych posiedzeniach. Wykazujemy liczbę dni, w których kurator odbył posiedzenie wykonawcze, a nie liczbę spraw na tych posiedzeniach. Nie ma też znaczenia z iloma orzecznikami w danym dniu kurator współpracował. W jednym dniu kurator może mieć jedno posiedzenie.

Przykłady:

- Jeżeli 18 stycznia 2019 r. jeden kurator miał dwa posiedzenia wykonawcze, na których załatwił łącznie 5 spraw, to w dziale 2.3 lub 2.2 wykazujemy liczbę „1”.
- Jeżeli 18 stycznia 2019 r. jeden kurator miał dwa posiedzenia wykonawcze, na których załatwił łącznie 6 spraw, a drugi kurator w tym samym dniu miał jedno posiedzenie wykonawcze, na którym załatwił 2 sprawy, to w dziale 2.3 lub 2.2 wykazujemy liczbę „2”.

Dział 3.

- 1) Jeżeli czynności kontrolne w sprawach skazanych poddanych próbie (bez dozoru) zlecone zostały przez Sąd na podstawie art. 14 k.k.w., to wykazuje się je w odpowiedniej kolumnie wywiadów, natomiast nie wykazuje się ich w dziale 1.

- 2) W kol. 11 należy wykazać wywiady przeprowadzone przez kuratorów zawodowych w dozorach powierzonych kuratorom społecznym, w ramach realizacji przez kuratora zawodowego obowiązku kontroli ich pracy (art. 11 pkt 4 u.o.k.s.).

Część II

Dział 1.

- 1) W nadzorach w sprawach opiekuńczych liczba osób objętych postępowaniem oznacza wszystkie osoby objęte orzeczeniem sądu, tzn. rodziców, którym sąd ograniczył władzę rodzicielską i małoletnie dzieci wymienione w orzeczeniu (lub orzeczeniach - w przypadku kolejnych dzieci w rodzinie obejmowanych postępowaniem opiekuńczym).
- 2) W sprawach o przymusowe odebranie osoby podlegającej władzy rodzicielskiej (w. 08) w kol. 4 i 12 wykazuje się liczbę małoletnich dzieci. W wierszach 07 i 08 w kolumnie 4 i 12 wymienia się liczbę małoletnich dzieci uwzględnionych w orzeczeniu sądu.
- 3) W sprawach kontroli obowiązków nałożonych na nieletniego i/lub jego rodziców - Nwo (w. 09) w kol. 4 i 12 wykazuje się liczbę osób, na które sąd nałożył obowiązki (jeżeli sąd nałożył obowiązki na nieletniego to należy wykazać wyłącznie nieletniego; jeżeli na nieletniego i jego rodziców – to należy wykazać nieletniego i jego rodziców (1+2, czyli 3 osoby), jeżeli wyłącznie na jednego rodziców to wykazuje się 1 osobą, której zobowiązanie dotyczy (w takim przypadku drugiego rodzica i nieletniego nie wlicza się).
- 4) W kolumnie 6 i 8 wykazuje się odpowiednio wpływ i załatwienie wynikające ze wszystkich przekazanych spraw pomiędzy zespołami (w tym do zespołów w innych sądach) w wyniku zmian organizacyjnych związanych z utworzeniem lub likwidacją zespołu, czy też sądu oraz w wyniku innych zdarzeń powodujących konieczność przekazania spraw do innego zespołu.

Dział 1.a.

W dziale tym należy wykazać liczbę kontaktów zarejestrowanych w wykazie „K” jako odrębne czynności w rozumieniu § 506 ust. 11 zarządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 12.12.2003 r. w sprawie organizacji i zakresu działania sekretariatów sądowych oraz innych działów administracji sądowej (Dz. Urz. MS nr 5, poz. 22 z późn. zm.).

Dział 2.1.

W wierszu 15 i 16 należy wpisać wnioski, które nie zostały ujęte w wierszach 02-14, tj. inne niż w sprawach „Opm”, „Nw” i „Alk”.

Dział 2.2

Należy podać liczbę dni, w których odbyły się posiedzenia wykonawcze bez względu na liczbę spraw na tych posiedzeniach. Wykazujemy liczbę dni, w których kurator odbył posiedzenie wykonawcze, a nie liczbę spraw na tych posiedzeniach. Nie ma też znaczenia z iloma orzecznikami w danym dniu kurator współpracował. W jednym dniu kurator może mieć jedno posiedzenie.

Przykłady:

- Jeżeli 18 stycznia 2019 r. jeden kurator miał dwa posiedzenia wykonawcze, na których załatwił łącznie 5 spraw, to w dziale 2.3 lub 2.2 wykazujemy liczbę „1”.
- Jeżeli 18 stycznia 2019 r. jeden kurator miał dwa posiedzenia wykonawcze, na których załatwił łącznie 6 spraw, a drugi kurator w tym samym dniu miał jedno posiedzenie wykonawcze, na którym załatwił 2 sprawy, to w dziale 2.3 lub 2.2 wykazujemy liczbę „2”.

Dział 3.

W kol. 6 należy wykazać wywiady przeprowadzone przez kuratorów zawodowych w nadzorach powierzonych kuratorom społecznym w ramach realizacji przez kuratora zawodowego obowiązku kontroli ich pracy (art. 11 pkt 4 u.o.k.s.).

Część III

Dział 1.1 (wypełnia sąd, okręg)

- 1) Dane dotyczące kurateli dla dorosłych w danym sądzie czy okręgu są wynikiem zestawienia zbiorczego z danych dotyczących poszczególnych zespołów kurateli dla dorosłych i połączonych zespołów w części, w jakiej dotyczy kurateli dla dorosłych (kolumny 3-9), zaś dane dotyczące kurateli rodzinnej w danym sądzie czy okręgu są wynikiem zestawienia zbiorczego z danych dotyczących poszczególnych zespołów kurateli rodzinnej i połączonych zespołów w części, w jakiej dotyczy kurateli rodzinnej (kolumny 10-16). W kolumnach 1 i 2 wykazujemy zbiorcze zestawienie limitu i obsady kurateli w ramach danego sądu czy okręgu, a nadto jedynie w limity wliczamy etaty kuratorskie zajmowane przez aplikantów kuratorskich.
- 2) Limit etatów w grupie kurateli zawodowej rodzinnej i dla dorosłych (kolumny 3 i 10) powinny odpowiadać limitowi etatów dla danego sądu rejonowego (kolumna 1), a na szczeblu okręgu limit etatów w grupie kurateli zawodowej rodzinnej i dla dorosłych (kolumny 3 i 10). Tabela w części dotyczącej limitów etatów i obsad kuratorskich na szczeblu sądu rejonowego powinna być wypełniona przez służby kadrowe sądu rejonowego w porozumieniu z kierownikami zespołów, a na szczeblu okręgu przez kuratora okręgowego w porozumieniu z kierownikiem kadr Sądu Okręgowego.
- 3) „Obsadę średniokresową kuratorów delegowanych do Ministerstwa Sprawiedliwości, sądu okręgowego lub przeniesionych do innego zespołu kurateli”- wykazujemy poprzez podanie okresu delegacji bez względu na okresy nieobecności (urlopy, zwolnienia), gdyż okresy nieobecności (urlopy, zwolnienia) pozostają bez wpływu na pracę danego zespołu.
- 4) „Obsadę średniokresową kuratorów przeniesionych z innego zespołu” uwzględnia się w proporcji do danego okresu statystycznego, np. 2 miesiące w skali roku to 1/6 rocznego okresu statystycznego, czyli 0,167, a 3 miesiące to ¼ rocznego okresu statystycznego, czyli 0,250 po odliczeniu wszystkich okresów nieobecności w pracy, a więc zwolnień lekarskich, urlopów itp.

Dział 1.2

- 5) Dla wykazywania limitów i obsad przyjmuje się, że **rok jest równoważny 360 dniom pracy (12 miesięcy po 30 dni), a okres półroczna 180 dniom**. Przy wyliczaniu obsady średniokresowej (nie limitu) i odliczaniu okresów nieobecności w pracy przyjmuje się, że okres nieobecności **w pracy** (jedynie urlop, zwolnienie) **obejmujący weekend liczony jest jako całość**. Przykładowo urlop od poniedziałku do poniedziałku następnego tygodnia oznacza nie 6 a 8 dni urlopu. W sytuacji gdy okres nieobecności obejmuje jedynie

- dni powszednie i nie obejmuje weekendu przy obsadzie średniokresowej odliczamy liczbę tych dni choćby był to urlop od poniedziałku do piątku a więc 5 a nie 7. Nie odliczamy jako okresów nieobecności w pracy czasu szkoleń.
- 6) **Limit etatów** w grupie pracowników (urzędników i innych pracowników) obsługujących **kuratelę** – to limit etatów jakie zostały przekazane do obsługi kuratorów tak w ramach art. 42 ust 1 jak i 2 ustawy o kuratorach. W sytuacji art. 42 ust 2 wykazujemy etat jedynie wówczas, gdy przydział pracownika do obsługi kurateli ma charakter stały (przykładowo raz czy dwa razy w tygodniu) a nie jest wynikiem przypadkowego (dorywczego) zapewniania obsługi. Etat taki wykazujemy w sposób cząstkowy przy uwzględnieniu dni świadczenia pracy, a więc wykonywanie takiej stałej obsługi dwa dni w tygodniu oznacza, iż pracownik świadczył pracę na rzecz kurateli w wymiarze $\frac{2}{5}$ czasu pracy w dni robocze (5 dni), a tym samym jego etat wykazujemy jako $\frac{2}{5}$. Limit etatów w ramach kurateli obejmuje nie tylko etaty w ramach zespołów kurateli, ale także etaty z połączonych zespołów.
- 7) W sytuacji zespołów połączonych etaty pracowników (urzędników i innych pracowników) w podziale na kuratelę dla dorosłych i kuratelę rodzinną oblicza się przez obliczenie dni świadczenia pracy przez każdego z pracowników na rzecz kurateli dla dorosłych czy też na rzecz kurateli rodzinnej i po uzyskaniu proporcji tych dni odniesionej do łącznej liczby dni pracy uzyskujemy cząstkowy udział etatu danego pracownika w ramach kurateli dla dorosłych czy kurateli rodzinnej. Przykładowo wykonywanie przez pracownika obsługi połączonego zespołu trzy razy w tygodniu oznacza, iż obliczeniu podlegają dni świadczenia pracy na rzecz kurateli dla dorosłych i kurateli rodzinnej celem obliczenia proporcji tych dni. Jeśli zatem pracownik ten wykonuje czynności na rzecz kurateli dla dorosłych w dwa z trzech dni to jego etat ($\frac{3}{5}$ etatu jako wynik świadczenia pracy na rzecz kurateli jedynie w trzy z pięciu dni roboczych) ulega podziałowi na $\frac{2}{5}$ (dwa z trzech dni) i $\frac{1}{5}$ (jeden z trzech dni) co łącznie daje $\frac{3}{5}$ etatu.
- 8) **„Obsadę średniokresową”** wykazuje się według średniokresowego zatrudnienia, a zatem faktycznych dni świadczenia pracy w danym okresie statystycznym po odliczeniu okresów nieobecności w pracy, a więc zwolnień lekarskich, urlopów. Przykładowo 120 dni nieobecności w skali roku (przy przyjęciu do wszelkich wyliczeń, że rok jest równoważny 360 dniom - 12 miesięcy X 30 dni) daje 0,667 rocznej obsady średniokresowej. Identyczny sposób wyliczeń dotyczy okresu statystycznego jakim jest półrocze, a więc 120 dni nieobecności w skali półrocza (przy przyjęciu do wszelkich wyliczeń, że półrocze jest równoważne 180 dniom - 6 miesięcy X 30 dni) daje 0,334 rocznej obsady średniokresowej ($\frac{60 \text{ dni pracy}}{180} = 0,334$). W przypadku pracownika wykonującego czynności w pojedyncze stałe dni na rzecz **zespołu kuratorów dla dorosłych czy też rodzinnych** (przykładowo dwa razy w tygodniu) reguła jest podobna z tym, że obsadę obliczamy jako proporcję pomiędzy świadczeniem pracy na rzecz kurateli, a innymi czynnościami. Przykładowo przy obsadzie pracownika wynoszącej 0,900 świadczenie przez niego pracy na rzecz kurateli w sposób stały w dwa dni w tygodniu skutkuje wykazaniem jego obsady jako 0,360 (czyli $\frac{2}{5}$ jako dwa z pięciu dni roboczych pomnożone przez obsadę 0,900). W wypadku zespołów połączonych należy obliczyć średniokresowe zatrudnienie każdego z pracowników zespołu, a następnie przez analizę porównawczą liczby dni świadczonej pracy dla poszczególnego rodzaju spraw (właściwych dla kurateli dorosłych czy też kurateli rodzinnej) ustala się proporcję między nimi, którą następnie odnosi się do wyliczonej wcześniej średniokresowej obsady pracownika i wskazuje tym samym oddzielnie obsadę średniokresową w części obsady obsługującej kuratorów dla dorosłych i rodzinnych. Przykładowo obsada średniokresowa pracownika w połączonym zespole wynosząca 0,900 w danym okresie statystycznym ulega podziałowi w proporcji $\frac{2}{3}$, $\frac{1}{3}$, o ile łączna liczba dni świadczenia pracy wynosi 300 z czego 200 przypada na kuratelę dla dorosłych, a 100 na kuratelę rodzinną. Tym samym obsada w ramach obsługi kurateli dla dorosłych tego pracownika wyniesie 0,600 ($\frac{200}{300} \times 0,900 = 0,600$), a w ramach obsługi kurateli rodzinnej 0,300. W przypadku wyliczania obsady średniokresowej całego zespołu dokonuje się zsumowania obsad oddzielnie dla kurateli dla dorosłych i oddzielnie dla kurateli rodzinnej. W przypadku pracownika wykonującego czynności w pojedyncze stałe dni na rzecz **połączonego zespołu** (przykładowo dwa razy w tygodniu) reguła jest podobna z tym, że obsadę obliczamy jako proporcję pomiędzy świadczeniem pracy na rzecz kurateli dla dorosłych a kurateli rodzinnej. Przykładowo przy obsadzie pracownika wynoszącej 0,900 świadczenie przez niego pracy na rzecz kurateli w sposób stały w dwa dni w tygodniu skutkuje wykazaniem jego obsady jako 0,360 (czyli $\frac{2}{5}$ jako dwa z pięciu dni roboczych pomnożone przez obsadę 0,900). Ta obsada ulega dalszemu podziałowi w ramach proporcji pomiędzy dniami świadczenia pracy na rzecz kurateli dla dorosłych i kurateli rodzinnej. Tak więc wykonywanie w ramach obsługi połączonego zespołu czynności na rzecz kurateli dla dorosłych w wymiarze 40 dni, a na rzecz kurateli rodzinnej 64 dni (suma 104 dni jako wynik 52 tygodni x 2 dni świadczenia pracy na rzecz kurateli), to obsada 0,360 ulega podziałowi na 0,138 ($\frac{40 \text{ dni}}{104 \text{ dni}} \times 0,360$) w ramach kurateli dla dorosłych i 0,222 ($\frac{64 \text{ dni}}{104 \text{ dni}} \times 0,360$) w ramach kurateli rodzinnej).
- 9) W tabeli **„Limity i obsady obsługi biurowej zespołu (sądu, okręgu)”** w wierszu 03 należy wykazać wszystkich pracowników sądowych skierowanych do obsługi zespołu (tak pozostających zatrudnionymi w ramach wydziału, na rzecz którego kurator wykonuje zadania jak i spoza tego wydziału).

Dział 1.3. (wypełnia sąd, okręg)

- 10) W zakresie zespołów połączonych, zespołów dla dorosłych oraz zespołów rodzinnych w kolumnach 2, 6, 10 wykazujemy liczbę zespołów w danych sądzie czy też następnie okręgu. W dalszej kolejności wykazujemy w ramach zespołów połączonych, zespołów dla dorosłych oraz zespołów rodzinnych w ilu z nich mamy do czynienia z zapewnieniem obsługi administracyjnej w trybie art. 42 ust 1 czy też ust 2 (u.o.k.s) czy też brakiem zabezpieczenia takiej obsługi. Tym samym dane z kolumny 3, 4, 5 winny stanowić sumę w kolumnie 2, dane z kolumny 7, 8, 9 sumę w kolumnie 6, a dane z kolumny 11, 12, 13 sumę w kolumnie 10. Suma danych z kolumn 2, 6 i 10 winna odpowiadać liczbie zespołów w sądzie czy okręgu w kolumnie 1, zaś dane z kolumn 3-5, 7-9, 11-13 winny obrazować liczby zespołów posiadających obsługę administracyjną w rozumieniu art. 42 ust 1 czy też ust 2 (u.o.k.s) oraz liczbę zespołów w których brak jest zabezpieczenia takiej obsługi.
- 11) W kolumnach 3, 7 i 11 należy wykazać wszystkie zespoły mające zapewnioną obsługę biurową przez pracowników zatrudnionych w ramach wydziału, na rzecz którego zespół wykonuje zadania, jak i spoza tego wydziału.

Część IV

Dział 1.1.

W wierszu 01 i 02 należy uwzględnić wszystkich kuratorów sądowych, którzy w okresie statystycznym wchodzili w skład zespołu interdyscyplinarnego lub grupy roboczej, o których mowa w ustawie z dnia 29.07.2005 r. o przeciwdziałaniu prze mocy w rodzinie.